

3. That Standing Order 114(2)(c) be deleted and the following substituted therefor

“(c) At any time when no notice has been received by the clerk of the committee pursuant to paragraph (b) of this section, the Chief Whip of any recognized party may effect substitutions by filing notice thereof with the clerk of the committee, having selected the substitutes from among all the Members of his or her party and/or the independent members listed as Members at Large in the envelope pursuant to Standing Order 104(5); and such substitutions shall be effective immediately they are received by the clerk of the committee.”

And debate arising thereon;

Peter Milliken moved,—That the motion be amended in part 3, as follows:

3. That Standing Orders 114(2)(b) and (c) be deleted and the following substituted therefor

“(b) Substitutions in the membership of any legislative or standing committee or, so far as the House is represented, on any standing joint committee shall be effective the day after notification thereof is forwarded, by the permanent member of the committee, to the Chief Whip of his or her party (or, in the case of independent Members, the Chief Whip of the Official Opposition) for signature who, in turn, shall forward the substitution to the clerk of the committee.”

“(c) At any time when no notice has been received by the clerk of the committee pursuant to paragraph (b) of this section, the Chief Whip of any recognized party may effect substitutions by filing notice thereof with the clerk of the committee, having selected the substitutes from among all the Members of his or her party and/or the independent members listed as Members at Large in the envelope pursuant to Standing Order 104(5); and such substitutions shall be effective immediately they are received by the clerk of the committee.”

After debate, the question being put on the amendment, it was agreed to.

And the question being put on the motion, as amended, it was agreed to.

On motion of Jim Hawkes, it was agreed,—That these proposed changes be concurred in as the First Report of the Committee and that the Chairman be instructed to present the Report to the House.

Pursuant to S.O. 104, the Committee resumed consideration of the striking of committees membership.

On motion of Jim Hawkes, it was agreed,—That the committee structure be as follows:

Standing Committees	P.C.	LIB.	NDP
Agriculture and External Affairs and International Trade (14)	8	4	2
Public Accounts (9)	5	3	1
All others (8)	5	2	1
Standing Joint Committee for the Scrutiny of Regulations (8)	4	3	1

3. Que l'article 114(2)c) du Règlement soit remplacé par ce qui suit:

«c) Lorsque le greffier du comité n'a pas reçu l'avis prévu conformément à l'alinéa b) du présent paragraphe, le whip en chef de tout parti reconnu peut apporter des changements en déposant avis auprès du greffier du comité après avoir choisi les substituts parmi tous les députés de son parti et/ou les députés indépendants inscrits sur la liste générale dressée pour le secteur en question conformément à l'article 104(5) du Règlement. Lesdits changements s'appliquent dès que le greffier du comité en a reçu avis.»

Un débat s'engage alors.

Peter Milliken propose,—Que la motion soit modifiée à la partie 3 de la manière suivante:

3. Que les articles 114(2)b) et c) du Règlement soient remplacés par ce qui suit:

«b) Les changements dans la liste des membres de tout comité législatif, de tout comité permanent ou, dans la mesure où la Chambre y est représentée, de tout comité mixte permanent, s'appliquent le lendemain de la date à laquelle le membre permanent du comité en donne avis au whip en chef de son parti (ou, lorsqu'il s'agit d'un député indépendant, au whip en chef de l'Opposition officielle) qui y appose sa signature et transmet l'avis de remplacement au greffier du comité.»

«c) Lorsque le greffier du comité n'a pas reçu l'avis prévu conformément à l'alinéa b) du présent paragraphe, le whip en chef de tout parti reconnu peut apporter des changements en déposant avis auprès du greffier du comité après avoir choisi les substituts parmi tous les députés de son parti et/ou les députés indépendants inscrits sur la liste générale dressée pour le secteur en question conformément à l'article 104(5) du Règlement. Lesdits changements s'appliquent dès que le greffier du comité en a reçu avis.»

Après débat, l'amendement est mis aux voix et adopté.

La motion, modifiée, est mise aux voix et adoptée.

Sur motion de Jim Hawkes, il est convenu,—Que les modifications proposées soient adoptées et fassent l'objet du Premier rapport du Comité, et que le président soit prié de présenter le rapport à la Chambre.

Conformément à l'article 104, le Comité reprend ses délibérations relatives à la composition des comités.

Sur motion de Jim Hawkes, il est convenu,—Que les membres des comités soient ainsi répartis:

Comités permanents	PC	Lib.	NPD
Agriculture et Affaires étrangères et commerce extérieur (14)	8	4	2
Comptes publics (9)	5	3	1
Tous les autres (8)	5	2	1
Comité mixte permanent d'examen de la réglementation (8)	4	3	1